

Lekce 18

ROZMLUVTE SE ANGLICKY – Ještě jsme se nerozhodli.

Přepis lekce ze dne 30.9.2025

VIDEOLEKCI odpovídající tomuto přepisu najdete na: [MLUVTE ANGLICKY - Lekce 18 + poslech angličtiny a písemné cvičení zdarma](#)

AUDIOLEKCI na: [anglictina-polopate.cz/prilohy/lekce-18-new-rozmluvte-se-anglicky.mp3](#)

six, sixteen, sixty

seven, seventeen, seventy

eight, eighteen, eighty

on Saturday

What are you doing on Saturday?

šest, šestnáct, šedesát

sedm, sedmnáct, sedmdesát

osm, osmnáct, osmdesát

v sobotu

Co děláš v sobotu?

to ask, asked

My sister asked me.

to look after

My sister asked me to look after her children. Moje sestra mě poprosila, abych jí dohlédla na děti / abych jí pohlídala děti.

zeptat se, požádat, poprosit + minul. tvar

Moje sestra mě požádala / se mě zeptala.

dohlížet, pečovat, starat se

V tabulce uvidíte, jak v angličtině používáme **místo vedlejší věty** pouze **infinitiv**.

My sister	asked me	to look after her children.
My sister	wanted me	to look after her children.
My sister	needed me	to look after her children.
They	wanted me	to come.
We	needed him	to help us.

want, wanted

need, needed

chtít + minulý (a zároveň trpný) tvar

potřebovat + minulý (a zároveň trpný) tvar

My sister wanted me to look after her children. Má sestra chtěla, abych jí pohlídala děti.

My sister needed me to look after her children. Má sestra potřebovala, abych jí pohlídala děti.

They wanted me to come.

Oni chtěli, abych přišla.

We needed him to help us.

Potřebovali jsme, aby nám pomohl.

to go to the gym

chodit / jít do tělocvičny, jít si zacvičit

She would like / She'd like to go to the gym.

Chtěla by si jít zacvičit.

after four PM

po čtyřech (hodinách) odpoledního času

She should be back after four PM.

Měla by se vrátit / Měla by být zpět po čtyřech odpoledního času.

to think

myslet, přemýšlet

I think (that) it is dangerous.

Myslím, že je to nebezpečné.

I think (that) you should be careful.

Myslím, že bys měla být opatrná.

I think (that) you are / you're right.

Myslím, že máš pravdu.

I am thinking / I'm thinking (about)

Přemýšlím / Uvažuji o

I'm thinking about a glass of whisk(e)y.

Přemýšlím o skleničce whisky.

to go to the pub

jít / chodit do hospody

We are thinking about going to the pub.

Přemýšlíme o tom, že bychom šli do hospody (doslova: o jít do hospody).

I am thinking about going to the city festival. *Přemýšlím, že bych šla na městské slavnosti.*

then

pak, potom

And then I am thinking about going to the city festival.

A pak přemýšlím, že bych šla na městskou slavnost.

independent

nezávislý

to depend on

záviset/ záležet na

It depends on ...

Závisí / Záleží to na ...

It depends on you.

To záleží na tobě.

It doesn't depend on me, it depends on you.

Nezáleží to na mně, záleží to na tobě.

It depends on the weather.

To záleží na počasí.

(And) What about you, Paul?

A co ty, Paule?

to go to the ZOO

jít do ZOO

We wanted to go to the ZOO.

Chtěli jsme jít do zoologické zahrady.



to decide - decided	rozhodnout se + minulý a trpný tvar
It's decided.	Je (to) rozhodnuto.
I am not decided.	Nejsem rozhodnutý.
I'm not decided yet.	Ještě nejsem rozhodnutý.
We decided to go to the ZOO yesterday.	Včera jsme se rozhodli jít do ZOO. (věta v minulém čase)
We haven't / We have not decided yet.	Ještě jsme se nerozhodli. (věta v předpřítomném čase prostém – doslova: Nemáme rozhodnuto ještě.)
I haven't / I have not washed my hands yet.	Ještě jsem si neumyla ruce / Ještě nemám umyté ruce.
to clean the windows	umýt / vyčistit okna
I haven't / I have not cleaned the windows yet.	Ještě jsem neumyla / Ještě nemám umytá okna.
I haven't / I have not decided yet.	Ještě jsem se nerozhodla.

Naučte se výše-vedené věty **v PŘEDPŘÍTOMNÉM ČASE PROSTÉM**. Všimněte si, že tento čas používáme, pokud **je pro nás důležitý vliv události vykonané v minulosti na současný stav**. Kdežto **MINULÝ ČAS PROSTÝ** používáme, pokud se jedná o **ukončenou činnost v minulosti**, často pak ve větách uvádíme **příslovce místa nebo času**. To platí jak ve větách kladných, tak záporných.

I didn't decide to study mathematics.	Nerozhodla jsem se studovat matematiku. (Mluvím o svém mládí.)
We wanted to go to the ZOO, but we haven't decided yet.	Chtěli jsme jít do ZOO, ale ještě jsme se nerozhodli.
It depends on the weather.	Záleží to na počasí.

ROZHOVOR:

Liz, what are you doing on Saturday?	Liz, co děláš v sobotu?
My sister asked me to look after her children.	Má sestra mě poprosila, ať jí dohlédnu na děti.
She'd like to go to the gym.	Chtěla by si jít zacvičit.
She should be back after four p.m and then I'm thinking about going to the city festival.	Měla by se vrátit po čtvrté odpoledne a pak přemýšlím, že bych šla na městskou slavnost.

***But it depends on the weather.
What about you, Paul?***

*Ale záleží to na počasí.
A co ty, Paule?*

***Well, we wanted to go to the ZOO,
but we haven't decided yet.
It depends on the weather.***

*No, chtěli jsme jít do ZOO,
ale ještě jsme se nerozhodli.
Záleží to na počasí.*

Překládejte písemně z češtiny do angličtiny a zkontrolujte si s výše uvedeným obsahem:

1. šest, šestnáct, šedesát

.....

2. sedm, sedmnáct, sedmdesát

.....

3. osm, osmnáct, osmdesát

.....

4. v sobotu

.....

5. Co děláš v sobotu?

.....

6. zeptat se, požádat, poprosit + minul. tvar

.....

7. Moje sestra mě požádala / se mě zeptala.

.....

8. dohlížet, pečovat, starat se

.....

9. Moje sestra mě poprosila, abych jí dohlédla na děti / abych jí pohlídala děti.

.....

10. chtít + minulý tvar

.....

11. potřebovat + minulý tvar

.....

12. Má sestra chtěla, abych jí pohlídala děti.

.....

13. Má sestra potřebovala, abych jí pohlídala děti.

.....

14. Oni chtěli, abych přišla.

.....

15. Potřebovali jsme, aby nám pomohl.

.....

16. chodit / jít do tělocvičny, jít si zacvičit

.....

17. Chtěla by si jít zacvičit.

.....

18. po čtyřech (hodinách) odpoledního času

.....

19. Měla by se vrátit / Měla by být zpět po čtyřech odpoledního času.

.....

20. myslet, přemýšlet

.....

21. Myslím, že je to nebezpečné.

.....

22. Myslím, že bys měla být opatrná.

.....

23. Myslím, že máš pravdu.

.....

24. přemýšlím / uvažuji o

.....

25. Přemýšlím o skleničce whisky.

.....

26. jít / chodit do hospody

.....

27. Přemýšlíme o tom, že bychom šli do hospody (doslova: o jítí do hospody).

.....

28. Přemýšlím, že bych šla na městské slavnosti.

.....

29. pak, potom

.....

30. A pak přemýšlím, že bych šla na městskou slavnost.

.....

31. nezávislý

.....

32. záviset/ záležet na

.....

33. Závisí / Záleží to na ...

.....

34. To záleží na tobě.

.....

35. Nezáleží to na mně, záleží to na tobě.

.....

36. To záleží na počasí.

.....

37. A co ty, Paule?

.....

38. jít do ZOO

.....

39. Chtěli jsme jít do zoologické zahrady.

.....

40. rozhodnout se + minulý a trpný tvar

.....

41. Je (to) rozhodnuto.

.....

42. Nejsem rozhodnutý.

.....

43. Ještě nejsem rozhodnutý.

.....

44. *Včera jsme se rozhodli jít do ZOO.* (věta v minulém čase)

.....

45. *Ještě jsme se nerozhodli.* (věta v předpřítomném čase prostém – doslova: *Nemáme rozhodnuto ještě.*)

.....

46. *Ještě jsem si neumyla ruce / Ještě nemám umyté ruce.*

.....

47. *umýt / vyčistit okna*

.....

48. *Ještě jsem neumyla / Ještě nemám umytá okna.*

.....

49. *Ještě jsem se nerozhodla.*

.....

50. *Nerozhodla jsem se studovat matematiku.* (Mluvím o svém mládí.)

.....

51. *Chtěli jsme jít do ZOO, ale ještě jsme se nerozhodli.*

.....

52. *Záleží to na počasí.*

.....

Pečuj o to, co máš a pak to poroste.



Prosím, podpořte tento projekt výuky angličtiny zasláním drobné finanční částky. Jenom díky vám tak mohu volně na internetu poskytovat video-lekce a ostatní studijní materiály všem, kteří to potřebují.

číslo účtu: 175685304/0300

Pro platby ze zahraničí:

Název účtu: **DVORAKOVA JANA**

IBAN CZ5503000000000175685304

BIC (SWIFT) CEKOCZPP

FAKTURU za výuku angličtiny vám ráda vystavím NA POŽÁDÁNÍ. zofie.dvorak@tiscali.cz

Děkuji vám za spolupráci.

Jana